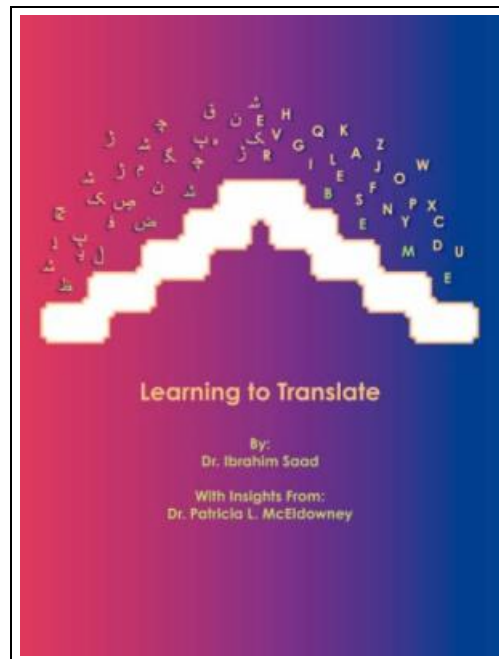


Learning to Translate (Paperback)



Filesize: 9.45 MB

Reviews

Absolutely among the finest pdf I have got possibly read. I am quite late in start reading this one, but better then never. It is extremely difficult to leave it before concluding, once you begin to read the book.

(Prof. Lois Cormier II)

LEARNING TO TRANSLATE (PAPERBACK)

[DOWNLOAD](#)

To save **Learning to Translate (Paperback)** PDF, remember to click the button under and download the ebook or have accessibility to additional information which are relevant to LEARNING TO TRANSLATE (PAPERBACK) ebook.

AUTHORHOUSE, United States, 2008. Paperback. Condition: New. Language: English . Brand New Book ***** Print on Demand *****. Much has been written elsewhere about the theory of translation. The focus here, however, is on a generalised linguistic description as the basis for understanding and learning to translate different types of text. A framework for analysing universal text types is provided through the medium of English. It is then shown how this analysis can be used as the basis for re-building the text in another language, in this case Arabic. Moreover, the analysis reveals core examples of each type of text type identified and shows how more and more sophisticated forms occur within the context of each. This obviously has implications for course design and a general path from core to more sophisticated is exemplified. It is implicit within this approach that the concern is with understanding and transferring the cohesion and coherence of text. The grammatical framework revealed by the textual analysis provides the context for dealing with discrete lexical items and collocations within. Though the languages exemplified here are English and Arabic it is believed that the process outlined has universal application. The main focus is on working with factual text types. Such text allows trainee translators to transfer information from one language to another with minimal loss or gain at the same time as they are able to improve their control of the languages involved. This foundation is then shown to be the spring-board for dealing with much more complex, creative text typical of the novel and short story, poetry and drama. By its very nature such text demands a much greater personal response on part of the translator. The book integrates theory and practice and, where appropriate, uses an interactive style which encourages active learning. Examples used...

[Read Learning to Translate \(Paperback\) Online](#)[Download PDF Learning to Translate \(Paperback\)](#)

Other PDFs



[PDF] Daddyteller: How to Be a Hero to Your Kids and Teach Them What s Really by Telling Them One Simple Story at a Time

Follow the hyperlink below to get "Daddyteller: How to Be a Hero to Your Kids and Teach Them What s Really by Telling Them One Simple Story at a Time" document.

[Save ePub »](#)



[PDF] Too Old for Motor Racing: A Short Story in Case I Didnt Live Long Enough to Finish Writing a Longer One

Follow the hyperlink below to get "Too Old for Motor Racing: A Short Story in Case I Didnt Live Long Enough to Finish Writing a LongerOne" document.

[Save ePub »](#)



[PDF] Essies Kids and the Rolling Calf Island Style Story

Follow the hyperlink below to get "Essies Kids and the Rolling Calf Island Style Story" document.

[Save ePub »](#)



[PDF] Essie s Kids and the Rolling Calf: Island Style Story

Follow the hyperlink below to get "Essie s Kids and the Rolling Calf: Island Style Story" document.

[Save ePub »](#)



[PDF] Adult Coloring Books Reptiles: A Realistic Adult Coloring Book of Lizards, Snakes and Other Reptiles

Follow the hyperlink below to get "Adult Coloring Books Reptiles: A Realistic Adult Coloring Book of Lizards, Snakes and Other Reptiles" document.

[Save ePub »](#)



[PDF] Nautical Coloring Book: An Advanced Adult Coloring Book of Nautical, Maritime and Seaside Scenes

Follow the hyperlink below to get "Nautical Coloring Book: An Advanced Adult Coloring Book of Nautical, Maritime and Seaside Scenes" document.

[Save ePub »](#)